



# DÉLMAGYARORSZÁG

AZ MSZMP SZEGED VÁROSI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

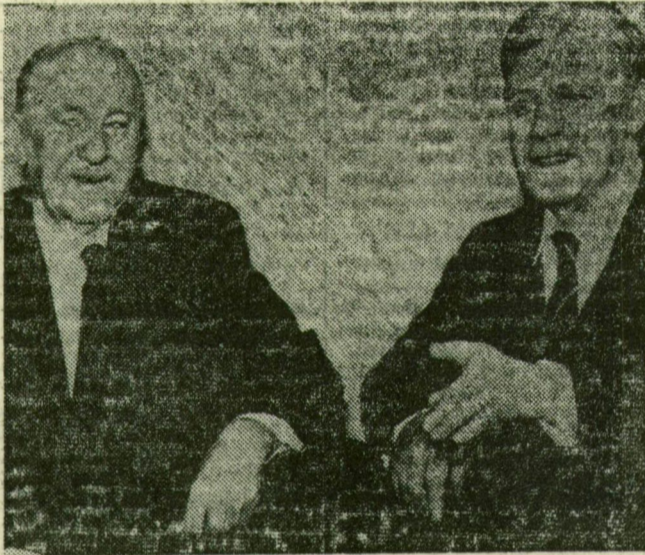
## Kádár János és Helmut Schmidt megkezdte tárgyalásait

Találkozás nyugatnémet pártvezetőkkel – Diszvacso

Kádár János, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára, aki hétfőn Helmut Schmidt szövetségi kancellár meghívására rövid munkatársat érkeztetett az NSZK-ba, kedd délelőtt hivatalos programja szerint elsőként vendéglátójával találkozott.

Fél tizenegykor állt meg az MSZMP KB első titkárának gépkocsija a kancellári hivatalnál, ahol Helmut Schmidt köszöntötte vendégét. Rövidre fogott protokollaris formáságok után Kádár János megbeszélésre ült tárgyalóasztalhoz Helmut Schmidttel. A szívélyes, konstruktív légkörű eszmecsere áttekintették a nemzetközi helyzet időszerű kérdéseit, különös figyelmet szentelve Európa békéjének és biztonságának. Kifejezésre juttatták: szorgalmazták az enyhülés folytatását, az európai politikai légkör javulását. Kifejtették álláspontjukat a katonai feszültségről, csökkentésének problémáiról és lehetőségeiről. Hangsúlyozták a központi hatótávolságú rakétafegyverek korlátozásáról folyó szovjet–amerikai tárgyalások eredményes befejezésének jelentőségéről.

Tájékoztatták egymást a két ország helyzetéről, különös tekintettel a világgazdasági problémákra. Kádár János és Helmut Schmidt megelégedéssel üdvözölték a Magyar Népköztársaság és a Német Szövetségi Köztársaság kétoldalú, még sok ki-



Kádár János és Helmut Schmidt kedden Bonnban megkezdte tárgyalásait. (Telefotó — KS)

aknázható lehetőséget rejtő kapcsolatainak fejlődését. A két államférfi véleménycsereje az ezt követő ebéden folytatódott. Kádár János délután a nyugatnémet külügyminisztérium vendégházában megbeszélést folytatott Franz Josef Strauss-szal, a keresztény-szociális unió, majd Helmut Kohllal, a kereszténydemokrata unió elnökével. Az MSZMP KB első titkára ezt követően Willy Brandttal, a Német Szociáldemokrata Párt elnökével tárgyalta. (Hans-Dietrich Genscher külügyminiszterrel, úgy is, mint az FDP elnö-

kével, ma kerül sor találkozására.)  
Este a Bad Godesberg-i Redouteban Helmut Schmidt és felesége vacsorát adott Kádár János és felesége tiszteletére. A vacsorán a két államférfi pohárköszöntőt mondott.

Kádár Jánosné kedden — Hannelore Schmidt asszony társaságában — felkereste a Kömmerni falumúzeumot és ellátogatott Aachenbe, ahol megtekintette a híres dómot és az ovárost.

A nyugatnémet sajtó bő terjedelemben foglalkozik Kádár János látogatásával. A Frankfurter Allgemeine Zeitung alapvetően megnyugtatóan írja a két állam kapcsolatát, s felvázolja azt az utat, amely a házként ma jellemző széles nemzeti egységhez vezetett. A Süddeutsche Zeitung egyik cikke arról ír, hogy hazánk — nagy tekintélye van a világban. A Frankfurter Rundschau statisztikai adatokat sorakoztat fel, elemelve Magyarország gazdasági helyzetét.

### SZÖVOSZ-megbeszélés

## Zöldség, gyümölcs, burgonya

Az elmúlt hetekben több szerv foglalkozott a zöldség-, gyümölcs- és burgonyaellátás helyzetével; kedden a Fogyasztási Szövetkezetek Országos Tanácsának elnöksége is ezt a témát tűzte napirendjére. Megállapították, hogy kedvező jelek mutatkoznak a kertészeti termék-kereskedelemben. Az elmúlt évben a ZÖLDÉRT-vállalatok ezekből az árucikkek közül 1,1 millió tonnát értékesítettek, hozzávetőleg másfél százalékkal többet, mint egy évvel korábban. Ugyanakkor csaknem harmadával bővült az exportra átvett, illetve az ipari üzemeknek eladott termékek mennyisége.

Tavaly mintegy ötödével csökkent a ZÖLDÉRT-vállalatok egymás közötti forgalma, azaz rövidebb lett az áru útja. Ez is azt bizonyítja: erősödik a termelők és forgalmazók közötti integráció és abban is mind jobban felszínre jutnak az anyagi érdekeltég egyre gyakrabban közös elemei. Fokozatosan előtérbe kerül a raktározás korszerűsítése. Tervezsebb lett a munka a fogyasztóeszközök-

kel, illetve a göngyölegekkel való gazdálkodásban. A vállalatok szinte egész éven át kénytelen pozícióban voltak, és részben ennek következtében is mintegy 9 százalékkal csökkent a zöldség, a gyümölcs és a burgonya fogyasztói ára. Javult az ellátás a nagyvárosokban és az iparvidékeken.

Az elnökség megállapította: az áruösszetétel továbbra sem felel meg teljes egészében az igényeknek. Amíg különösen nagymértékben nőtt a burgonya, sárgadinnye, alma, meggy, málna, cseresznye felvásárlása, addig fejes káposztából, paradicsomból, zöldborsóból, zöldbabból, szilvából, kajszli- és őszibarackból — gyakran a kedvezőtlen időjárás következtében — a vártnál kevesebbet vásároltak fel a ZÖLDÉRT-ek.

Megvitatta az elnökség a kereskedelmi munka további feladatait. Növelik a szerződéses üzemeltetésű boltok számát, tovább bővítik a közvetlen termelői kapcsolatokat és újabb lehetőségeket adnak a kistermelőknek munkájuk fejlesztéséhez.

## Fölvavatták az új gyógyszerertári központot

Korszerű épület, jó munkafeltételek

Ha a dolgozókat „úgy általában” a munkahelyi légkörről kérdezik, aligha van olyan válaszadó, aki a meghatározó tényezőkből az elsők közt ne említené, milyen a műhely, csarnok, iroda, üzlethelyiség stb. Vagyis mindaz, amit az épület biztosít munkája „életteréül”. Nem újságírói hatásvadászat, hanem az előzmények ismerete sugallja, hogy az új Csongrád megyei Gyógyszerertári Központ egyik dolgozójának summázott ítéletét citáljuk a munkavégzés múltbeli és mai feltételeit illetően: *össze sem lehet hasonlítani!* Emberi mértékkel, csak a dolgozók nyugalomban hasznosuló értékjelzők nyelvén ennyit tesz egy megyei hatáskörű intézmény elavult, itt-ott majdhogynem életveszélyes épületből új, esztétikai és használati értelemben egyaránt többet érő létesítménybe kerülni.

Számokban kifejezve annyit: az 55 millió forint beruházási összegű, 2400 négyzetméter alapterületű új, Szegeden teremtett megyei gyógyszerertári központ együttese a duplája a korábbinak. Háromszintes raktár, ötszintes igazgatási rész szolgálja azt a kiterjedt, nagy felelősségű munkát, amelyet a központ dolgozói végeznek egész Csongrád megye gyógyszerellátása érdekében. S hogy nem csupán mennyiségi, de minőségi változást is jelentett a központ megteremtése, azt legjobban érzékelteti, hogy a jövőben itt végezhetik az előállításban nagy sterilizálást igénylő aszeptikus készítmények nagy tömegű gyártását is. Erre a korábbi szűkös körülmények közt gondolni sem lehetett.

Csendes premier volt az elmúlt hetekben a szegedi központ üzembehelyezése. Megkezdtek a munkát, s tegnap délután — szalagátvágás nélkül — ünnepélyesen felavatták.

Keiler Józsefné, a gyógyszerertári központ párttitkára köszöntötte a megjelenteket.

Köztük dr. Konez Jánost, a megyei pártbizottság titkárát, Török Józsefet, a városi pártbizottság első titkárát, Molnár Sándort, a Hazafront megyei titkárát, dr. Kormos Miklóst, az Egészségügyi Dolgozók Szakszervezete KV. titkárát, Bányné dr. Birkás Mariát, a városi tanács elnökhelyettesét. Ezt követően Szabó Sándor, a megyei tanács elnöke mondott avatóbeszédet. Szólt az új létesítmény szerepéről, s a szocialista egészségügy Csongrád megyei

eredményeiről. Rákos Gyula, a Csongrád megyei Tanács Gyógyszerertári Központjának igazgatója ünnepélyesen átvette az új intézményt, majd kitüntették az építésben és a szervezésben jó munkát végző dolgozókat.

Kiváló Munkáért kitüntetést kapott Süli Mihály, a DÉLEP művezetője, Csépe László, a DÉLTERV építész tervezője, Rákos Gyula, Földesi Zoltán és Barsay István, a központ osztályvezetői.

I. Zs.



A szakfelügyeleti laboratórium egy részlete

### A munka ünnepe alkalmából

## Kiváló a Gyufaipari Vállalat

A Gyufaipari Vállalat szegedi gyárában tegnap, kedden tartották meg az ünnepséget, amelyen — immár az elmúlt hat évben negyedik alkalommal — kapták meg a Kiváló Vállalat címet. Az eseményen résztvevő párt-, szakszervezeti és KISZ-alapszervezetek képviselőit, a budafoki testvérüzem 45 tagú munkásküldöttségét, valamint a szegedi gyár dolgozóit Szőgi Imréné vszb-titkár köszöntötte. A vállalat elmúlt évi eredményeiről, amelynek alapján kiérdemelték e magas elismerést, Fenyvesi Tibor igazgató számolt be, ennek során a szegedi gyárban végzett munkáról is.

Az apró, parányi fapálcák gyártásához, ha nem is apró, de speciális gépek szükségesek. Főként akkor, ha garantálni akarják a korábbinál jobb minőséget és nagyobb mennyiséget. Vagyis több gyufát akarnak gyártani — mert erről van szó. A gyár rekonstrukciójának

ideje alatt lényegesen visszaesett a termelés — érthető módon. Amióta befejezték a felújítási munkálatokat — visszaszerelték az exportpiacokat is, azaz „kinn vannak a világban”, és a tervek szerint dolgoznak. A zavartalan munkát főként az új gépek, nem utolsósorban a saját konstrukciójú eszközök biztosítják. Lehetővé teszi azt, hogy évente 370 millió doboz gyufa hagyja el a szegedi gyárat és találgon gazdára a belföldi és a határainkon túli piacokon.

Ezen az ünnepségen adták át a munkában legjobbaknak a Kiváló Dolgozó kitüntetések, összesen 10 dolgozónak. Kiadták a tisztségviselőket és más kitüntetéseket, valamint 186 ezer forint pénzzutalmat osztottak ki a munkában élenjáróknak.

Az ünnepséget követően a vendégeket és a gyár valamennyi dolgozóját vendégül látták.

## Magyar-NDK gazdasági együttműködés

Marjai József, a Minisztertanács elnökhelyettese, a magyar-NDK gazdasági és műszaki tudományos együttműködési bizottság magyar tagozatának elnöke kedden Berlinben tárgyalásokat folytatott Wolfgang Rauffuss-szal, az NDK Minisztertanácsa elnökhelyettesével, a bizottság társelnökével.

A bizottság elnökei találkozásukon megvizsgálták a korábbi magas szintű találkozókban meghatározott feladatokat végrehajtásának helyzetét, a gazdasági kapcsolatok fejlődését, valamint az együttműködés időszerű kérdéseit és meghatározták

az 1982. évi áruforgalmi megállapodás teljesítését szolgáló teendőket. Különös figyelmet fordítottak a szakosítási és kooperációs megállapodások helyzetének vizsgálatára, az NDK részéről szállított járművek és mezőgazdasági gépek alkatrészellátásának javítását eredményező igények, illetőleg kötelezettségek érvényesítésére. Intézkedéseket fogadtak el a kidolgozás alatt álló egyezmények megkötésének meggyorsítására. Tárgyaltak a két ország közötti turistaforgalom fejlesztésének feltételeiről.

**Éljen a szocializmust építő magyar nép!**

(Az MSZMP Központi Bizottságának május elseji jelszavaiból.)